



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch

Ausgabe 41

Freitag, 16. Januar 2026

Nummer 03

Neujahrsempfang der Gemeinde Umkirch



Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

der heutige Neujahrsempfang ist für uns jedes Jahr ein besonderer Moment, um gemeinsam auf die vergangenen Monate zurückzublicken und einen Ausblick auf das zu werfen, was uns im neuen Jahr erwartet. Diese wertvolle Tradition möchte ich auch im Jahr 2026 gerne mit Ihnen fortsetzen.

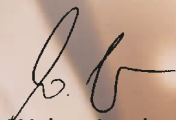
Im Namen des Gemeinderats lade ich Sie daher herzlich ein, heute Abend dabei zu sein:

**Neujahrsempfang der Gemeinde Umkirch
am heutigen Freitag, 16. Januar 2026, um 19.00 Uhr
in der Turn- und Festhalle der Gemeinde**

An diesem Abend wollen wir nicht nur auf das vergangene Jahr schauen, sondern auch den Blick nach vorn richten und Menschen würdigen, die sich besonders für unsere Gemeinde einsetzen.

Es würde mich sehr freuen, Sie heute Abend persönlich begrüßen zu dürfen.

Mit besten Wünschen für das neue Jahr


Walter Laub





■ **Polizeiposten March-Buchheim,**
Hauptstr. 3 934293
Mo.-Fr. 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
■ **Polizeirevier Breisach,**
Müllheimerstr. 1 07667 9117-0

■ **Polizei** 110

■ **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619

■ **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222

■ **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Frbg. 0761 27043000

■ **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240

■ **Notdienst Wasserversorgung**
Umkirch GmbH 0800 2 767 767

■ **Strom & Gas -**
Gemeindewerke Umkirch GmbH
Kundenservice 505-404
24 h Bereitschafts- und Entstördienst
Verbundwarte badenova
(kostenlos) 0800 2767767

■ **Taxi Stern** 07641 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397

■ **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf-
und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr,
an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr

■ **Recyclinghof, Rohrmatten 1** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr

■ **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr

■ **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
■ **Notfallpraxen: Allgemein-,**
Kinder-, Augen- und HNO:
(Anruf ist kostenlos) 116117

Öffnungszeiten Allgemeinpraxis:
Mo, Di, Do: 20.00-23.00 Uhr
Mi, Fr: 16.00-23.00 Uhr
Sa, So & Feiertage: 08.00-23.00 Uhr
Sir-Hans-A.-Krebs-Straße 3, 79106 Freiburg

Öffnungszeiten Kinderpraxis:
Mo, Di, Mi, Do: 19 - 22:30 Uhr,
Fr 16 - 22:30 Uhr,
Sa, So und Feiertage 8 - 22:30 Uhr.
Breisacher Straße 62, 79106 Freiburg

Öffnungszeiten Augenpraxis:
Sa, So & Feiertage: 08.00-18.00 Uhr
Killianstr. 5, 79106 Freiburg

■ **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**
0761 120 120 00

■ **Tierärztlicher**
Notfalldienst 0761 72266

■ **Apotheken**
Samstag, 17.01.2026
Sundgau-Apotheke, Sundgauallee 55,
79114 Freiburg, Tel.: 0761 - 8 58 89

Sonntag, 18.01.2026
Apotheke am Berliner Tor, Breisacher Str. 86,
79110 Freiburg, Tel.: 0761 - 88 89 58 00

Montag, 19.01.2026
Weingarten-Apotheke Freiburg, Krozinger Str. 7,
79114 Freiburg, Tel.: 0761 - 48 42 00

Dienstag, 20.01.2026
Zähringer-Apotheke, Habsburgerstr. 114,
79104 Freiburg, Tel.: 0761 - 3 98 28

Mittwoch, 21.01.2026
Rieselfeld-Apotheke, Rieselfeldallee 16,
79111 Freiburg, Tel.: 0761 - 45 62 30

Donnerstag, 22.01.2026
Frida-Apotheke Stühlinger, Ferdinand-Weiß-Str. 119,
79106 Freiburg, Tel.: 0761 - 28 62 77

Freitag, 23.01.2026
Apotheke am Seepark, Hofackerstr. 92,
79110 Freiburg, Tel.: 0761 - 80 69 33

Samstag, 24.01.2026
Rebital-Apotheke Tiengen, Im Maierbrühl 3,
79112 Freiburg, Tel.: 07664 - 91 07 00

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30
Uhr

■ **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr

■ **Caritasverband**
Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-**
schaft, Geburt ...
Ihre Familie braucht Unterstützung ?
Kontakt: 0761 8965-451
cv.familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

■ **Integrationsfachdienst**
NEU: zentrale Telefon-Nr. 0711 25083-2800
E-Mail: info.freiburg@ifd.3in.de
www.ifd-bw.de

■ **Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus**
Brugesstr. 34-38
79224 Umkirch
Kontakt: 07665 9685430
E-Mail: Max-Josef-Metzger-Haus@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

■ **Pflegestützpunkt**
Breisgau-Hochschwarzwald
An der alten Weberei 2
79206 Breisach 0761 2187-2976
lukas.ahrens@lkbh.de
www.lkbh.de/pflegestuetspunkt

■ **Kirchliche Sozialstation**
Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 22, 79224 Umkirch 07663 8969-220
Häusliche Alten- u. Krankenpflege -
Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranke und sterbende Menschen“
Sprechstunde für Angehörige
von Menschen mit Demenz 07663 8969-260
Tagespflege „Am Mühlbach“ 07663-8969-266
Hauptstraße 22, 79224 Umkirch

■ **Regio Pflegedienst Breisgau**
Regio Pflegedienst Breisgau
Pflegedienstleitung Frau Susanne Hohmann
Snewelinstraße 27
Telefon: 07665 9387500
www.regio-pflegedienst-breisgau.de

■ **Hospizgruppe Umkirch**
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden
und deren Angehörigen 0151 24125533

■ **AWO Seniorenwohnanlage**
„Am Herrenwädele“
und AWO Stützpunkt Umkirch
Hausleitung Frau Baumann
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch

■ **Selbstverantwortete Pflegewohn-**
gruppe Haus am Mühlbach
Hauptstraße 22 07663 8969 228
pflegewohngruppe-umkirch.de
verein@pflegewohngruppe-umkirch.de

■ **Deutsches Rotes Kreuz**
Ortsverein Umkirch
E-Mail: info@drk-umkirch.de
Homepage: www.drk-umkirch.de

■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für
kranke, ältere und behinderte Mitbürger
01709795762
0177 6387300

■ **DREISAM Sozialmedizinische**
Pflegebetriebe gGmbH
Zähringer Straße 46, 79108 Freiburg
Tel. 0761 38765-0, www.3sam.de
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Wundver-
sorgung, Palliativpflege, ambulante Nachtpflege, tour,
hauswirtschaftliche Versorgung, Alltagsbegleitung.

■ **Musikschule im Breisgau e.V.**
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891
Fax: 0761 589893, Vörsstetter Str. 3,
Postfach 1125, 79190 Gundelfingen

■ **Gemeindebücherei Umkirch**
Franz-Heitzler-Weg 8, 9373920
gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
Di: 15-19 Uhr, Mi: 10-14 Uhr und 16-18 Uhr,
Do: 10-14 Uhr und 15-17 Uhr

■ **Friedhofsamt Umkirch**
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der **Firma**
Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665
7982, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet.
Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt
ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Be-
stattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen
für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch
ausschließlich über Bestattungen Meier.

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr
des Rathauses: Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

Homepage: www.primo-stockach.de



Offenes Atelier
Open studio
Открытая студия
استوديو مفتوح

Dienstag, 20. Januar
16:15 Uhr (Kinder) & 19:30 Uhr (Erwachsene)
Rentamt, Hauptstraße 7



Kommt vorbei in unserem **offenen Atelier** und werdet **kreativ!** Ob Pinsel, Farbe oder Stifte - bei uns ist für jeden etwas dabei! Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich! Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Für das offene Atelier ist eine Anmeldung über das **Anmeldeformular** erforderlich! Die Teilnahme erfolgt auf Spendenbasis.




umkirch-erleben.de

Offenes Atelier

Kommt am **Dienstag, 20. Januar** in unserem **offenen Atelier im Rentamt** und werdet kreativ! Ob Pinsel, Farbe oder Stifte - bei uns ist für jeden etwas dabei!

Von **16:15 bis 17:45 Uhr** ist das Atelier für Kinder von 6 bis 11 Jahren offen. Du entscheidest dich für ein Thema und darfst mit oder ohne Eltern bei uns teilnehmen. Bitte bringe einen Malerkittel mit.

Von **19:30 bis 21:00 Uhr** ist das Atelier dann für Erwachsene und Jugendliche ab 16 Jahren geöffnet.

Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Die Teilnahme erfolgt auf Spendenbasis. Mit einer Spende von 4,- € pro Person sind die Unkosten für das Material gedeckt.

Für beide offenen Ateliers ist eine Anmeldung über unsere Homepage erforderlich: <https://umkirch-erleben.de/offenes-atelier/> Ihr bekommt dann eine Bestätigung eures Platzes per Mail.



Gemeinde
Umkirch

Umkircher
WOCHENMARKT

SAMSTAGS VON
7:30-12:30 UHR

auf dem Gutshof

Information Sozialberatung

Die Sozialberatung ist in der Zeit vom **21. Januar bis einschließlich 26. Januar 2026** nicht erreichbar.



Ab **27. Januar 2026** stehe ich Ihnen wieder wie gewohnt zur Verfügung.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Herzliche Grüße
Ihr **Leon Ahnefeld**
Tel. **07665 505-19**

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntmachung

Am kommenden
Montag, 19. Januar 2026 um 18:30 Uhr,
findet im Bürgersaal Umkirch,
Hauptstraße 3, eine öffentliche Sitzung
des Gemeinderates der Gemeinde Umkirch statt.



Tagesordnung:

1. Bürgerfragestunde, Wünsche und Anregungen
2. Freiwillige Feuerwehr Umkirch
Bestellung des Stellvertretenden Feuerwehrkommandanten
- Beratung und Beschlussfassung
3. Vergabe der Plakatierungsflächen zur Landtagswahl am 08.03.2026
- Beratung und Beschlussfassung
4. Annahme von Spenden
- Beratung und Beschlussfassung
5. Verschiedenes

Zu dieser öffentlichen Sitzung lade ich herzlich ein.

Die Beratungsunterlagen zur Sitzung können vorab von interessierten Bürgerinnen und Bürgern auf unserer Ratsinformationsseite

<https://umkirch.ris-portal.de>

eingesehen werden.


Walter Laub
Bürgermeister

Bau-Infobox



Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Technischer Dienst	Verkehrszeichenreinigung / Wartung abgeschlossen Straßen- Aufgrabungskontrolle läuft Rückbau Weihnachtsbeleuchtung abgeschlossen Dachrinnenreinigung an allen öffentlichen Gebäuden abgeschlossen Umbau Kita Leitungsbüro abgeschlossen Aufbau Neujahrsempfang TUF läuft
Projekt:	Aktuelle Phase/Maßnahme:
Park und Grünanlagen	Lichtraumprofilschnitt an den Bäumen läuft Aufbau Neujahrsempfang TUF läuft

Sträucher, Hecken und Bäume an öffentlichen Straßen und Wegen zurückschneiden

Es kommt immer wieder vor, dass Zweige von Bäumen sowie Hecken und Sträucher auf privaten Grundstücken über die Grundstücksgrenze hinaus in öffentliche Geh-/Radwege und Straßen hineinwachsen.

Nach § 28 Abs. 2 Straßengesetz Baden-Württemberg sind die Eigentümer und Bewirtschafter von Grundstücken, die an öffentlichen Straßen, Gehwege und Verkehrsflächen angrenzen verpflichtet, ihre Anpflanzungen so zurückzuschneiden, dass sie nicht über die Grundstücksgrenze hinausragen und somit die Sicherheit und Leichtigkeit des Verkehrs nicht beeinträchtigt wird.

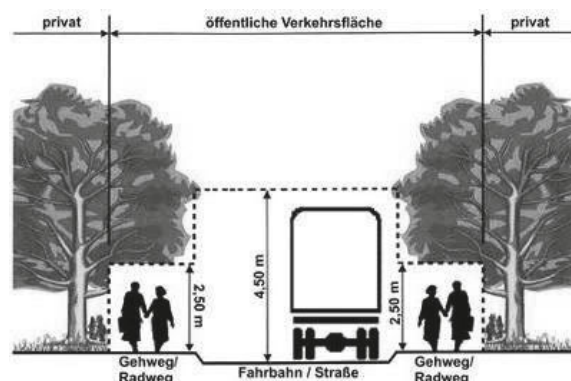
Das Grün darf die Sicht auf Ampeln, Verkehrszeichen oder Straßenbeleuchtung nicht nehmen. Anpflanzungen müssen so zurückgeschnitten sein, dass die Verkehrszeichen von allen Verkehrsteilnehmern rechtzeitig wahrgenommen werden können. Im Bereich von Sichtdreiecken an Straßenmündungen sind Anpflanzungen auf die maximale Höhe von 80 cm ab Straßenniveau zurückzuschneiden, damit in diesen Bereichen keine Verkehrsgefährdungen entstehen und die Sichtverhältnisse im Einmündungsbereich nicht eingeschränkt sind. Des Weiteren regeln die straßenverkehrsrechtlichen Bestimmungen, dass entlang von Geh- und Radwegen bis zu einer Höhe von 2,50 m und im Bereich von Straßen bis zu einer Höhe von 4,50 m keine Pflanzen bzw. Äste in den öffentlichen Verkehrsraum hineinragen dürfen.

Bei gravierenden Fällen ist die Gemeinde verpflichtet, die entsprechenden Grundstückseigentümer anzuschreiben und den Rückschnitt anzuordnen! Wir weisen auch darauf hin, dass bei Nichtbeachtung Grundstückseigentümer verantwortlich gemacht werden können, sofern es bei einem nicht erfolgten Rückschnitt zu einem Unfall kommt.

Bei der Freihaltung von Geh-/Radwegen und Straßen sind während der Vegetationsperiode vom 1. März bis 30. September die Bestimmungen des Naturschutzgesetzes zu beachten. Nach § 29 Abs. 3 Ziff. 1 Naturschutzgesetz ist es in dieser Zeit verboten, Hecken, lebende Zäune, Bäume, Gebüsche und Röhrichtbestände zu roden und abzuschneiden oder auf andere Weise zu zerstören. Ein maßvolles Zurückschneiden kann jedoch erfolgen, wobei darauf zu achten ist, dass freilebende Tierarten, insbesondere brütende Vögel, nicht beeinträchtigt werden.

Es empfiehlt sich deshalb, die notwendigen Rückschnitte noch in der Zeit bis 28. Februar vorzunehmen.

Hinweis: Das Schnittgut kann bei der örtlichen Grünschnittdeponie abgeliefert werden. Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch 14:00-16:00 Uhr und Samstag 10:00-13:00 Uhr
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch





NACHRUF

In aufrichtiger Anteilnahme und Verbundenheit mit den Angehörigen trauert die Gemeinde Umkirch und die Freiwillige Feuerwehr Umkirch um ihren Feuerwehrkameraden

Nikolaus „Niki“ Majores Hauptfeuerwehrmann

der am 14. Januar 2026 verstorben ist. Er war seit 1996 im Dienst der Freiwilligen Feuerwehr Umkirch.

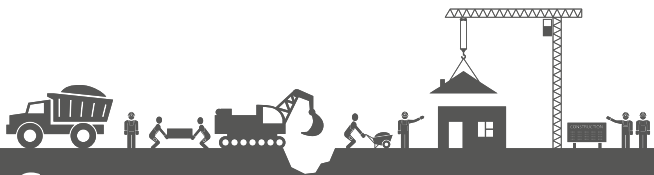
Sein vorbildliches und kameradschaftliches Verhalten wird uns in dankbarer Erinnerung bleiben. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser aufrichtiges Mitgefühl gilt seiner Familie.

Umkirch, 14. Januar 2026

Walter Laub
Bürgermeister

Benedikt Tröscher
Kommandant



Sperrungen

Halbseitige Sperrung in der Straße „Im Hupfuf 13“

Aufgrund von Aufgrabungsarbeiten kommt es voraussichtlich bis zum 07.02.2026 im Bereich der Straße „Im Hupfuf 13“ zur Teilsperre der Straße.
Die Arbeiten werden bei halbseitiger Verkehrsführung durchgeführt.

Wir bitten um Ihr Verständnis.
Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch



Gemeinde
Bücherei
Umkirch

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
<https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Buecherei>

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	10.00 - 14.00 & 16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	10.00 - 14.00 & 15.00 - 17.00 Uhr

In den Schulferien:

Dienstag	15.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	15.00 - 19.00 Uhr



ABFALLBESEITIGUNG

Montag, 19.01.2026	Restmüll
Mittwoch, 21.01.2026	Biotonne
Donnerstag, 22.01.2026	Gelbe Tonne



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
Ansprechpartner: Jan Stapperferne
und Janosch Krug
E-Mail: jugendzentrum@umkirch.de
Facebook: Juze Umkirch
Tel. 07665 972431; Handy 0151 58868287

Öffnungszeiten Juze

	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
14.00			14:30-16:00 Juze AG der GTS		
15.00				15:00-18:00 Offener Kindertreff	15:00-17:00 Mädchen- gruppe
16.00					
17.00		16:00-20:00 Offener Teenietreff	17:00-18:00 Beratung		
18.00	18:00-20:00 Offener Jugendtreff				
19.00			18:00-21:00 Offener Jugendtreff		
20.00					
21.00					

SPERRMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht. Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschicken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag 12.00 Uhr) gerne mitteilen. Vielen Dank.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

nachrichtenblatt@umkirch.de



Elterninformationsabend zum Ganztagskonzept

für Schulanfängereltern Klasse 1
am 10.02.2026 um 19.30 Uhr
im Bürgersaal Umkirch



Am 10.02. informieren wir Sie über das Ganztageskonzept und auch über die Unterschiede zwischen Ganztagesesschule und Halbtagesesschule. Fr. Hank, Leitung der Schulkinderbetreuung, wird zudem Ihre Fragen zur Kernzeitbetreuung (Halbtagskinder) und zur Randzeitenbetreuung (GTS-Kinder) beantworten.

Anmeldung Klasse 1 und GFK für das Schuljahr 2026/27

Mo, 23.02.2026	14.30- 16.15	Nachname A-H
Mi, 25.02.2026	14.30- 16.15	Nachname I-R
Do, 26.02.2026	14.30- 16.00	Nachname S-Z und alle GFK-Kinder

Jeweils im 1.OG im Neubau.

Wir haben bei der Erstklassanmeldung traditionsgemäß eine alphabetische Aufteilung vor-genommen, damit es nicht zu langen Wartezeiten kommt. Falls das Zeitfenster für Sie nicht möglich ist, wählen Sie bitte eines der beiden anderen Zeitfenster. Sollten Sie keinen der vorgegebenen Termine wahrnehmen können, melden Sie sich bitte im Schulsekretariat. Eine Anmeldung am Vormittag oder ohne einen Termin durchzuführen, ist für uns organisatorisch nicht möglich. Auch, wenn Sie eine Zurückstellung (GFK oder Kindergarten) beantragen, müssen Sie zu diesem Termin kommen, da für die Zurückstellung die Genehmigung der Schulleitung vorausgesetzt ist. Bitte informieren Sie uns auch, wenn Sie Ihr Kind an einer Privatschule anmelden! Da es sich um eine rein formelle Anmeldung handelt, müssen Sie Ihr Kind nicht mitbringen. Bringen Sie bitte die Geburtsurkunde und das gelbe Untersuchungsheft mit. Bei getrennt lebenden Eltern mit gerichtlich festgelegtem Sorgerecht, benötigen wir darüber eine schriftliche Auskunft.

Bringen Sie das Anmeldeformular (siehe Homepage der Schule oder im Schulsekretariat erhältlich) dann bitte schon möglichst komplett ausgefüllt zum Anmeldetermin mit. Offene Fragen klären wir dann gerne mit Ihnen vor Ort.

Allgemeiner Elterninformationsabend

für alle Schulanfänger/innen Klasse 1
ab September 2026
am 14.07.26
um 19.30 Uhr
im Bürgersaal Umkirch

An diesem Abend werden wir Ihnen allgemeine Informationen zur Schule, zu einzelnen Unterrichtsfächern, zur Elternarbeit und zur Einschulungsfeier geben.

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass zu diesem Zeitpunkt noch keine Aussagen über die Klasseneinteilung, Klassenlehrer/innen oder Stundenpläne getätigt werden können.

Wichtig:

Jetzt schon für die Schul-Info-App anmelden.

Im App Store oder im Google Play Store geben Sie im Suchfeld ein: „Stay Informed“ und dann klicken Sie auf „Herunterladen“. Einrichtungs-ID-Nummer: gu43609237



App Store



Google Play Store

Falls Sie schon ein Kind an der Grundschule Umkirch haben, helfen Sie uns mit diesem Hinweis mit einer kurzen Email, in welcher Sie den Namen des Kindes angeben.

Alle die bereits über den KiZ-Kindergarten bei der App angemeldet sind, können über die Funktion „Einrichtung hinzufügen“ und die Eingabe „Grundschule Umkirch“ unsere Schule hinzufügen. Bei Schwierigkeiten mit der Anmeldung, bitte umgehend mit uns Kontakt aufnehmen.

Wir freuen uns, Sie und Ihre Kinder in der Grundschule Umkirch begrüßen zu dürfen.

Mit besten Grüßen

S. Früh und M. Fischer Schulleitungsteam der Grundschule Umkirch

Helfer im Schulalltag gesucht

Zeit für Kinder im Schulalltag?
Dann werde ehrenamtlich aktiv!

Die Grundschule Umkirch sucht ehrenamtliche Helfer/innen, die Schüler/innen im Schulalltag unterstützen.

Wie kann geholfen werden:

- Begleitung einzelner Schülerinnen und Schüler am Schulvormittag.
- Unterstützung beim Lernen, bei der Ordnung der Schulsachen, bei Ärger, Wut und Kummer, bei Auszeiten usw.
- Förderung sozialer Kompetenzen (auch kleinere Streitschlichten).
- Unterstützung in Übergangssituationen im Schulalltag (z.B. Ankommen am Morgen, nach den Pausen, Wechsel von Unterrichtsräumen)

Ihr Profil:

- Freude in der Zusammenarbeit mit Kindern.
- Einfühlungsvermögen und Geduld.
- Zeit am Vormittag.
- Älter als 17 Jahre.
- polizeiliches Führungszeugnis.

Ansonsten sind keine Vorkenntnisse etc. notwendig. Unser Kollegium ist offen und hilfsbereit und unterstützt Sie gerne dabei, dass Sie uns unterstützen.

Haben Sie Interesse oder noch Fragen?

Dann schreiben Sie einfach an schulleitung@kiz-umkirch.de.

Wir freuen uns, mit Ihnen dieses Projekt zu starten.



KINDER BILDUNGS ZENTRUM Grundschule

Besuch der Sternsinger in der Grundschule

Inzwischen schon eine wunderbare Tradition - nachdem die Sternsinger letzte Woche schon viele Häuser in Umkirch besucht haben, stand am Donnerstag, 8. Januar auch noch ein Besuch der Grundschule auf ihrem Plan. Vier Jungs brachten den Segen nicht nur in das Schulhaus, sondern besuchten mit ihrer Lehrerin Frau Buhl auch jede Klasse. Überall gab es offene Türen und freudige Aufnahme. Alle wurden mit Segensprüchen gesegnet. Dazu gab es für das ganze Jahr sichtbar einen Aufkleber für jede Tür: „20°C+B+M*26 - Christus segne dieses Haus.“

So kann auch das Jahr 2026 für die Grundschule und alle, die dort ein- und ausgehen, reich gesegnet seinen Lauf nehmen.



Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch
Tel.: 07665 / 97 21 03
Internet: www.ekiu.de
e-Mail: umkirch@kbz.ekiba.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros umkirch@kbz.ekiba.de

Mi 14.00 – 16.00 Uhr

Do 9.00 – 12.00 Uhr

Diakonin Friederike Schilka: friederike.schilka@kbz.ekiba.de

Pfarrer Christian Lepper: Tel: 972103 Mobil: 0171 5570511

Mail: christian.lepper@ekiba.de

Pfarrer Christian Lepper befindet sich vom 20.01. – 22.01.26 auf einer Fortbildung. Die Vertretung in dringenden Fällen übernimmt Prädikantin Doris Thiel, Tel. 3551

Freitag, 16. Januar:

18.30 Uhr Abendsegen & Apéro, Evang. Gemeindezentrum, Buchheim

4b der Grundschule zu Gast bei der AG KLEX

Die AG KLEX wurde im Frühjahr 2005 von Dr. Klaus Wiebel an der Pädagogischen Hochschule Freiburg gegründet. Ziel der Arbeitsgruppe war und ist es, Kindern unter zehn Jahren physikalische Phänomene im Sachunterricht auf anschauliche Weise näherzubringen. Dazu wurden zahlreiche Experimente aus der Sammlung „Natur begreifen“ sowie neu entwickelte Versuche für ein Stationenlernen aufbereitet. Alle Experimente wurden so gestaltet, dass sie von Kindern im Lesealter selbstständig und abschließend mit Alltagsmaterialien durchgeführt werden können. Bei der Durchführung wurden die Kinder von Lehramtsstudierenden begleitet. Vielen Dank für den tollen Workshop!



Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

die Storchennest - Reinigung wurde diese Woche bereits durch unser Bauhofpersonal mittels Hubsteiger durchgeführt.

Das Nest ist nun bereit für das kommende Frühjahr. Dabei wurden auch die Kameraeinstellung überprüft, so, dass wir hoffentlich die Störche im Frühjahr wieder auf dem Bildschirm sehen und bewundern können.



Abendsegen & Apéro

**Wir laden ein zu Musik und
Gespräch, Getränken und
Knabbereien**

Freitag, 16.01.2026
ab 18:30 Uhr
Ev. Gemeindezentrum
March-Buchheim

**Eine Veranstaltung der
Ev. Kirchengemeinden
March und Umkirch**

Sonntag, 18. Januar:

10.00 Uhr Gottesdienst mit Einführung des neuen Kirchengemeinderates, Pfarrer Christian Lepper, Evang. Gemeindezentrum, Umkirch
Im Anschluss findet ein Umtrunk statt.

Einführung des neuen Kirchengemeinderates im Gottesdienst vom 18. Januar um 10 Uhr

Wer in das Leitungsgremium unserer Kirchengemeinde gewählt worden ist, übernimmt Verantwortung nicht nur in organisatorischer, sondern auch in geistlicher Hinsicht. Deshalb beginnt die Amtszeit der Kirchengemeinderätinnen und -räte damit, dass wir sie im Rahmen des Gottesdienstes für ihre Aufgabe segnen. Dazu laden wir herzlich ein! Im Anschluss feiern wir bei einem kleinen Sektempfang.

Donnerstag, 22. Januar:

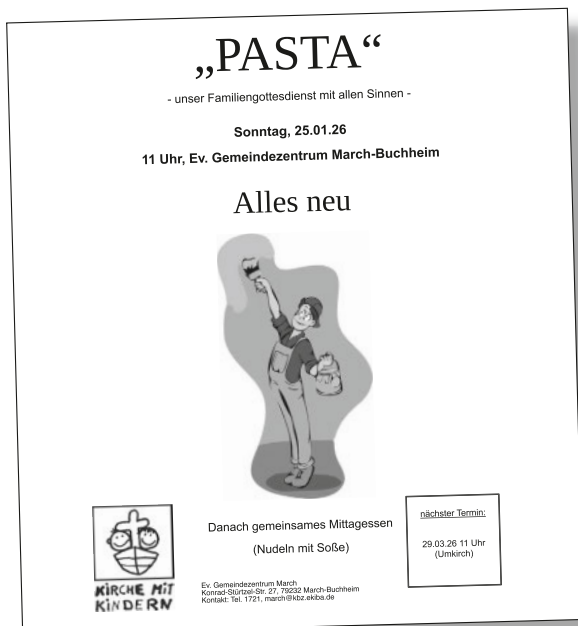
18.00 Uhr Heaventeens (14-18 Jahre), Evang. Gemeindezentrum, Umkirch

Samstag, 24. Januar:

10-16 Uhr Konfi-Samstag, Evang. Gemeindezentrum, Buchheim

Sonntag, 25. Januar:

11.00 Uhr Familien-Pasta-Gottesdienst mit dem Thema: „Alles Neu!“, Evang. Gemeindezentrum
Im Anschluss laden wir herzlich zum gemeinsamen Mittagessen mit Pasta und Soße ein!
17.00 Uhr Jugendgottesdienst, Evang. Kirche, Ihringen

**Termine für Taufen im Jahr 2026**

Sie möchten sich oder Ihr Kind taufen lassen? Das freut uns sehr! Wir feiern Taufen entweder im Sonntagsgottesdienst (um 10 Uhr oder im Familiengottesdienst um 11 Uhr) oder an Taufsamstagen. Diese finden gemeindeübergreifend in March oder in Umkirch statt, meistens um 14 Uhr.

Für 2026 bieten wir folgende Termine an:

- 28.3.26 in March
- 25.4.26 in Umkirch
- 23.5.26 in March
- 25.7.26 in Umkirch
- 26.9.26 in Umkirch
- 10.10.26 in March

LANDESPOLITISCHER BRUNCH – BAD KROZINGEN

Wir laden alle herzlich zum Landespolitischen Brunch am **Sonntag, den 25. Januar** in Bad Krozingen, ein. Denn am 08. März wählt Baden-Württemberg einen neuen Landtag. Wir starten um 10 Uhr mit einem Gottesdienst in der Christuskirche Bad Krozingen zum Thema: Menschenwürde, Nächstenliebe, Zusammenhalt; in Anlehnung an das Motto der Landeskirche in Baden. Um 11 Uhr treffen wir uns zum Brunch im Gemeindehaus nebenan. Nutzen Sie die Gelegenheit, in entspannter Atmosphäre mit Kandidatinnen und Kandidaten der Parteien **Bündnis 90/Die Grünen, CDU, SPD, FDP und DIE LINKE** ins Gespräch zu kommen, Fragen zu stellen und mitzudiskutieren. Ohne Anmeldung, kommen Sie einfach vorbei.

Wir freuen uns auf Sie und einen lebendigen Austausch

Wochenspruch

Von seiner Fülle haben wir alle genommen Gnade um Gnade. Johannes 1,16

ÖKUMENE**Sonntag, 18. Januar:**

19.00 Uhr Ökumenisches Taizé-Gebet, St. Georg Kirche, Buchheim

**Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim**

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten
Tel. 07665 425300
info@kath-MarGot.de
www.kath-MarGot.de

**GOTTESDIENSTE VOM 17.01. – 25.01.26****Samstag, 17.01.**

18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Vorabendmesse

Sonntag, 18.01. 2. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim - Eucharistiefeier

10.30 Uhr St. Georg, Buchheim - Eucharistiefeier

18.30 Uhr St. Jakobus, Eichstetten - Camino - junge Gottesdienste in Jakobus

19.00 Uhr St. Georg, Buchheim – Musikal. Abendgebet mit Taizé-Liedern

Dienstag, 20.01.

18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Eucharistiefeier

Mittwoch, 21.01.

07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen - Gebet in Stille

09.00 Uhr Gemeindehaus, Gottenheim - Eucharistiefeier

Donnerstag, 22.01.

- 18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen - Eucharistiefeier
 19.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Zur Ruhe kommen - Zeit der Stille
 20.00 Uhr **St. Laurentius, Bötzingen** - Komplet - das Nachtgebet der Kirche

Freitag, 23.01.

- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Eucharistiefeier

Samstag, 24.01.

- 18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Vorabendmesse
 18.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Vorabendmesse

Sonntag, 25.01. Bekehrung des Hl. Apostels Paulus**3. Sonntag im Jahreskreis**

- 09.00 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen - Eucharistiefeier zum Patrozinium - mit Vorstellung der Erstkommunionkinder aus Neuershausen

BITTE BEACHTEN

Am Mittwoch, 21.01.26 ist der K+Punkt (Pfarrbüro) aufgrund einer Fortbildung der Verwaltungsmitarbeiter ganztags geschlossen!

INFORMATION

Seit dem 1. Januar 2026 heißt unsere bisherige Kirchengemeinde nun römisch-katholische Kirchengemeinde Breisgau-Markgräflerland". www.kath-bm.de

Das Pfarrbüro in Hugstetten heißt jetzt **K+Punkt**. Es ist in der Untergliederung Nord, bestehend aus den bisherigen Seelsorgeeinheiten March-Gottenheim, Breisach-Merdingen und Vogtsburg die zentrale Anlaufstelle und hat von Montag bis Freitag geöffnet.

Sie erreichen uns unter Tel: 07665 425300 oder per E-Mail unter info@kath-margot.de

herz & hand**DANKE!**

Vielen herzlichen Dank an die Sternsinger*innen von Hugstetten, Buchheim, Neuershausen und Gundelfingen für die Süßigkeitspenden. Wir haben sie diese Woche verteilt.

Wir sind weiterhin mittwochs für Sie da!

Wann: Jeden Mittwoch von 12:00 bis 13:30 Uhr

im Gallussaal Hugstetten, Engulgasse 25 in Hugstetten (Eingang hinter dem Pfarrhaus) Wir verteilen die Lebensmittelspenden kostenlos und verlangen dafür keinen Nachweis der Bedürftigkeit. Gerne können Sie weiterhin Lebensmittel vorbeibringen.

Wir sind immer mittwochs ab 09:30 Uhr im Gallussaal.

Geldspenden können Sie auf das Konto der Kirchengemeinde March-Gottenheim überweisen:

Sparkasse Freiburg, IBAN DE08 6805 0101 0002 0652 25

Verwendungszweck: Herz&Hand

Das Pfarrbüro stellt Ihnen gerne eine Spendenbescheinigung aus.

Für das Herz & Hand-Team:

Astrid Siegel Tel. 07665/3777 oder E-Mail siegel-march@t-online.de

HERZLICHE EINLADUNG ZUR FEIER DES PATROZINIUMS IN NEUERSHAUSEN

Am **25.01.26** starten wir **um 9:00 Uhr** mit dem Festgottesdienst in unserer St. Vinzentius Kirche. Im Anschluss feiern wir im Bernhardussaal weiter und möchten bei einem Frühschoppen und anschließendem Mittagstisch bis ca. 14:00 Uhr gemeinsam Zeit verbringen. Unter anderem unterhält uns der Männergesangsverein mit seinen Liedern. Für das leibliche Wohl ist gesorgt: Mit leckeren Suppen, heißer Wurst, Brezeln sowie Kaffee und Kuchen. Wir freuen uns auf viele Gäste und regen Austausch. *Euer Gemeindeteam Neuershausen*

**Ökumenischer Seniorenkreis**

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/972288
 In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchengemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

Kaffeestube am Montag, 19. Januar 2026 ab 14.30 Uhr
 im Seniorentreff, Hauptstr. 7 (Eingang vom Gutshof)



caritas

Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus Umkirch**Advents- und Weihnachtszeit im Seniorenzentrum Max-Josef-Metzger-Haus**

Alpenländische Weihnacht mit Oktavia Röhl an der Harfe

Wie jedes Jahr gab es auch in dieser Advents- und Weihnachtszeit viele Veranstaltungen. Neben dem Adventsliedersingen kamen Gruppen und Ehrenamtliche aus der Gemeinde und von Auswärts, um den Bewohnern eine Freude zu bereiten.

Am 5. Dezember besuchte der Nikolaus mit Knecht Ruprecht die Bewohner. Er brachte Geschichten aus dem goldenen Buch mit und beschenkte jeden Bewohner mit einem Nikolaussäckchen.

Am 10. und 17. Dezember konnten alle, die Freude am Backen haben, bei der Weihnachtsbäckerei mitmachen. Es wurden Figuren ausgestochen, Hildaplätzchen mit Marmelade bestrichen und Kunstwerke aus Zucker- und Schokostreuseln entstanden.

Am 11. Dezember fand die Weihnachtsfeier statt. Bei Punsch, Christstollen und Gebäck gab es ein Programm mit weihnachtlichen Sprichwortgeschichten, Mitsprechgedichten und besinnlichen Weihnachtsliedern, begleitet von Frau Jahner am Klavier.

Zum Abschluss gab es ein Abendessen auf den Wohnbereichen. Am 18. Dezember besuchte uns der Umkircher Kinderchor unter der Leitung von Bertold Braitsch. Die Kinder brachten Freude mit ihren Weihnachtsliedern und einem Bewegungslied. Frau Heitzler und Frau Gassenbauer überreichten den Senioren ein kleines Präsent vom DRK Ortsverband.

Am 19. Dezember konzertierte Gernot und Ilse Lange auf Cello und Klavier. Die Senioren konnten bei den besinnlichen Klängen mitsingen.

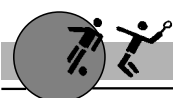
Am 23. Dezember feierte Pfarrer Lepper den evangelischen Weihnachtsgottesdienst. Die Weihnachtslieder wurden auf der Trompete von Pfarrer Lepper und dem Cello von Herrn Lange begleitet.

Am 24. Dezember fand unter dem Christbaum auf allen Wohnbereichen die Bescherung statt. Nach Weihnachtsgedichten und der Weihnachtsgeschichte, begleitet von Herrn Sauer auf dem Akkordeon, bekam jeder Bewohner ein Geschenk. Am Abend

gab es ein festlich geschmücktes Abendessen.

Am 29. Dezember erfreute Oktavia Röhl die Bewohner mit alpenländischer Weihnacht auf der Harfe. Die engelhaften Klänge berührten die Zuhörer. Am 5. Januar brachten die "Heiligen Drei Könige" mit dem Lied "Stern über Bethlehem" den Segen ins Haus. Zum Schluss möchte ich mich bei allen Mitwirkenden bedanken, ohne die diese zauberhafte Weihnachtszeit im Seniorenzentrum nicht möglich gewesen wäre.

Annette Schill
soziale Betreuung



AUS DEN VEREINEN



Musikverein Umkirch

Schmutzige Dunnschdig

Am Donnerstag, 12. Februar 2026, lädt der Musikverein ab 19.11 Uhr zum Hemdglunker Ball mit Musik, Tanz und Programmeinlagen u.a. von der Guggemusik in den Bürgersaal ein. Durch die frühzeitige Ankündigung im Veranstaltungskalender und die große Nachfrage aus den Vereinen sind die limitierten Karten bereits ausverkauft. Wir freuen uns auf einen närrischen Abend!

Ihr MVU



Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

info@drk-umkirch.de
www.drk-umkirch.de

Senioren-gymnastik

montags 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 u. 6225
mittwochs 10.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 99445

Gedächtnistraining

dienstags 10.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8849
(nur mit Voranmeldung)

Bewegungstreff im Freien

donnerstags 16.00 Uhr, Gutshof 99445 u. 7468

Tanzkreis ab 50

freitags 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761/44546

Gedächtnistraining in Umkirch

Unseren Schwung im Kopf möchten wir alle gerne behalten! Das Gedächtnistraining hilft Ihnen dabei. In Gruppen von maximal 12 Personen können Sie ihr Gehirn trainieren. Mit viel Spiel und Spass und ohne Vorkenntnisse können Sie sich die Leistungsfähigkeit ihres Gehirns erhalten.

Der offene Kurs findet immer am

Dienstag 10.00 - 11.15 Uhr

im DRK-Raum im Gutshofgebäude statt.

Es sind noch wenige Plätze frei. Kosten pro Einheit 6,00 EUR
Anmeldung erforderlich bei Angelica Brecht

Tel. 07665 / 8849

Ihr Rotes Kreuz Umkirch



Tennisclub Umkirch e.V.

www.tcumkirch.de

Liebe Tennisfreunde,



der Vorstand des TCU lädt Sie herzlich zur
ordentlichen Mitgliederversammlung 2026 am

Freitag, den 06. Februar 2026,

um 19:00 Uhr im Tagungszentrum Heuboden ein.

Tagesordnung:

1. **Begrüßung**
2. **Totenehrung**
3. **Jahresbericht und Ausblick des geschäftsführenden Vorstands**
 - a) Lage, Geschäftsverlauf und Ausblick
 - b) Sport- und Jugendbereich, Aktivitäten und Ausblick
 - c) Einnahmen, Ausgaben, Finanzlage
4. Bericht der **Kassenprüfer*in** Waltraud Bürger und Hartmuth Grünert
5. **Entlastung** des Vorstands
6. **Wirtschaftsplan 2026**
7. **Neufassung der Beitragsordnung**
8. **Neuwahlen** des geschäftsführenden Vorstands
 - a) Administration und Finanzen (bisher: Bernhard Tecklenborg)
 - b) Sport (bisher: Ralf Konrad)
9. **Neuwahl** von Mitgliedern des erweiterten Vorstands
 - a) Veranstaltungswart*in
10. **Bestellung** der Kassenprüfer*in
11. Verschiedenes / Anträge der Mitglieder*innen

Anträge der Mitglieder für die Mitgliederversammlung müssen dem Vorstand mindestens eine Woche vor der Versammlung schriftlich vorliegen. Stimmberechtigt sind alle Mitglieder, die das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Wir bitten um zahlreiche Beteiligung an der Mitgliederversammlung.

Im Namen des Vorstands

Bernhard Tecklenborg (Geschäftsführender Vorstand)



Judosportzentrum Umkirch

Judo (ab 12 Jahre):

Montag & Freitag 19.00 - 20.30 Uhr
Trainer: Dietmar Meiser & Fredy Herz

Kinder Judo (5 bis 8 Jahre):

Donnerstag von 16.45 - 17.45 Uhr
Anfänger Trainerteam: Nancy Herz

Kinder Judo (7 bis 14 Jahre):

Donnerstag 18.00 - 19.30 Uhr
Anfänger und Fortgeschrittene
Trainerteam: Nancy und Fredy Herz

Aerobic All-Level (ab 12 Jahre):

Freitag & Montag 18.00 - 18.50 Uhr
Trainerin: Nancy Herz



Schachclub Umkirch 1969

Schachclub Umkirch 1969 e.V.

Im vierten Rundenspiel spielte die erste Mannschaft auswärts 4,5 zu 3,5 gegen SC Heitersheim 2. Es gewann Wolfgang Risch, Tobias Gugel und Bruno Claudio; remis spielte Dr. Joachim Ufheil, Dr. Ronny Blum und Michael Fuss. Die Zweite spielte auswärts 5 zu 2 gegen Breisach 1. Es gewann Willi Mikait, Fabian Fellmann, Jaron Orth und Esra Koch, remis spielte Wolfgang Dederichs und Pascal Saffran. Die Dritte spielte zu Hause 3 zu 1 gegen SK Endingen 4. Es gewann Hendrik Jung, Lukas Mursa und Baton Airo. Die erste Mannschaft steht ungeschlagen auf dem ersten Tabellenplatz mit 8:0; die zweite auf dem 6. Platz mit 4:4 und die dritte auf dem 2. Platz mit 6:2.

Unsere Trainingszeiten im Vereinsheim Umkirch, Hauptstraße 4:
Anfänger Jugendgruppe: donnerstags von 18.00 bis 19.00 Uhr
Fortgeschrittene Jugendgruppe: donnerstags von 18.00 bis 19.30 Uhr

Erwachsene: donnerstags von 19.30 bis 22 Uhr
Interessierte sind willkommen. Weitere Informationen unter:
<https://www.schachclub-umkirch.org>
Schach-AG in der Grundschule Umkirch: donnerstags von 14.30 bis 15.30 Uhr

Schach-AG in der Grundschule Hugstetten: mittwochs von 12.30 bis 13.15 Uhr (nur zur Info)

VfR-Umkirch e.V.

Fußball - Volleyball - Tischtennis
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen
Kinderturnen - Basketball

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48
Homepage: <http://www.vfr-umkirch.de>
eMail: info@vfr-umkirch.de



VfR-Abteilung Volleyball

1.Mannschaft (Oberliga Baden)

Zum Jahresbeginn 3:1-Sieg gegen Wiesloch!

VfR Umkirch - TSG Wiesloch
(25:20, 25:9, 22:25, 25:18)

3:1

Das Neue Jahr begann für die 1.Mannschaft mit dem lange ersehnten ersten Sieg in dieser Saison. Gegen den Tabellenfünften konnten sie 3 Punkte erzielen.

Der erste Satz war bis zum 12:12 recht ausgeglichen. Durch stabile Abwehr und gute Aufschläge konnten die Umkircherinnen ihren Vorsprung ausbauen und verdient mit 25:20 diesen Satz gewinnen. Im zweiten Satz gelang den Gastgeberinnen fast alles, während die Wieslocherinnen kein Mittel fanden, sich gegen diese hohe Niederlage zu stemmen.

Wie immer im Volleyball ist der dritte Satz nach zwei gewonnenen Sätzen – zumal in dieser Höhe – der schwierigste und geht auch meist verloren. So auch in diesem Spiel. Die Gäste gewannen diesen Satz 25:22.

Jedoch ließen sich die Umkircherinnen von diesem Satzverlust nicht beeindrucken und führten im vierten Satz schnell mit 7:1. Aber die Wieslocherinnen gaben nicht auf und holten Punkt um Punkt bis zum Gleichstand 14:14. Aber die Umkircherinnen wollten dieses Mal drei Punkte gewinnen und errangen mit 25:18 einen klaren Satzgewinn.

Am nächsten Samstag geht es zur Volleyball-Spielgemeinschaft DJK/ MVC Mannheim. Mit der gleichen Leistung sind weitere Punkte möglich.

Samstag, 17.1.2026 GBG-Halle Mannheim
VSG Mannheim DJK/MVC - VfR Umkirch

2.Mannschaft (Bezirksliga Süd)

Zum Start ins Jahr 2026 zwei 3:0-Siege

VfR Umkirch 2 gegen TV Gundelfingen 2

Die zweite Damenmannschaft des VfR Umkirch trat am vergangenen Sonntag in der Halle des TV Gundelfingen 2 mit hoher Motivation, zwei Siege mitzunehmen, auf. So startete sie auch. In 18 Minuten waren 25 Punkte auf der umkircher Seite (16:25). Im zweiten Satz wurde weiter gepunktet, wenngleich Gundelfingen viele Bälle abwehren konnte. Auch diesen Satz nahmen die Umkircherinnen mit (14:25). Im dritten und letzten Satz des ersten Spiels des Tages hatten die Gundelfingerinnen nicht mehr viel entgegenzuhalten und mussten sich mit 9:25 geschlagen geben.

VfR Umkirch 2 gegen VC Minseln 1

Im Spiel gegen Minseln hatten es die Mädels aus Umkirch im ersten Satz leicht. Die Mannschaft spielte sauber und konzentriert und entschied ihn in 16 Minuten mit 25:7 für sich. Im zweiten Satz rückte der VC Minseln näher ran, aber der VfR hielt erfolgreich dagegen und gewann diesen mit 25:15. Der dritte Satz begann mit der Führung von Minseln, aber auch hier konnte Umkirch mit sicheren Aufschlägen und gezielten Angriffen punkten und die zurückkommenden Dankebälle kontrollieren, sodass das Spiel dem VfR in knapp 20 Minuten drei weitere Punkte einbrachte. Die Mädels bleiben weiterhin auf dem 5. Platz der Bezirksliga Süd und freuen sich auf den nächsten Spieltag am 25.01.2026.



ERRÖTETER FISCH NACH ASIA-ART AN SPINATAUFLAUF, MAISGRIESS-MEDAILLONS UND TRAUBEN-BIRNEN-SELLERIE-FENCHEL-KOHLRABI-SALAT „MARKGRÄFLERLAND“ MIT GERÖSTETEN WALNUSSKERNEN

ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

1. ERRÖTETER FISCH NACH ASIA-ART

600 g frische Kabeljau-Filets, in sehr dünnen Scheiben
4 EL Zitronensaft
Erdnussöl zum Anbraten
Etwas Mehl
3 EL Sojasauce
1 ½ EL Reissessig
1 große Schalotte, geschält, sehr fein geschnitten
1 - 2 Messerspitzen Ingwer, gemahlen
Etwas Zucker
Etwas Salz

2. SPINATAUFLAUF

Butter oder Margarine zum Einfetten
3 Eier
3 EL Sahne
1 ½ EL Olivenöl
1 Knoblauchzehe, geschält, fein gehackt
750 g Spinat (TK), aufgetaut, gut abgetropft
Etwas Muskatnuss, frisch gerieben
Salz, schwarzer Pfeffer aus der Mühle
1 ½ EL Paniermehl
15 g Butter



3. MAISGRIESS-MEDAILLONS

5 Frühlingszwiebeln mit Grün
80 g Maisgrieß
¼ l kochendes Wasser
7 - 8 EL Milch
1 Ei
3- 4 gestrichene EL Weizenmehl
3 EL Öl

4. TRAUBEN-BIRNEN-SELLERIE-KOHLRABI-SALAT „MARKGRÄFLERLAND“ MIT GERÖSTETEN WALNUSSKERNEN

300 g Trauben, kernlos, gewaschen, klein geschnitten
1 große Birne, gewaschen, geschält, entkernt, in Würfelchen
250 g Stangensellerie, gewaschen, klein geschnitten
1 50 g Kohlrabi, geschält, geraspelt
DRESSING
5 EL Saure Sahne
5 EL Naturjoghurt
Saft einer ½ bis ¾ Zitrone
Salz, Pfeffer aus der Mühle
1 Prise Zucker
TOPPING
3 EL Walnusskerne

ZUBEREITUNG

1. ERRÖTETER FISCH NACH ASIA-ART

Fisch nur leicht mit Zitronensaft beträufeln. Öl in einer Pfanne erhitzen, Fischeiben darin beidseitig scharf anbraten und anschließend bei niedriger Temperatur ca. 3 Min. schmoren. Das Öl fast ganz abgießen. Sojasauce, Essig, Schalotte, Ingwer, Zucker und Salz zum Fisch in die Pfanne geben und zugedeckt 5 Min. dünsten. Evtl. noch mit Salz und Zucker abschmecken und servieren.

2. SPINATAUFLAUF:

Backofen auf 220°C Ober-/Unterhitze (Umluft 200°C) vorheizen. Eine Auflaufform mit Butter einfetten. Eier in einer kleinen Schüssel mit der Sahne verquirlen, Öl in einer Pfanne erhitzen und Knoblauch darin 1 Min anbraten. Spinat hineingeben, 3 Min. bei geschlossenem Deckel dünsten. Abschmecken mit Muskat, Salz, Pfeffer. Eier-Sahne hinzufügen, gut mischen. Spinat in die Auflaufform geben, mit Paniermehl bestreuen, Butterflockchen obendrauf verteilen. Bei 220°C Ober-/Unterhitze (Umluft 200°C) 10 Min. auf der mittleren Schiene des Ofens backen. Spinat heiß in der Auflaufform servieren.

3. MAISGRIESS-MEDAILLONS:

Frühlingszwiebel waschen, in dünne Scheiben schneiden, das Zwiebelgrün in dünne Röllchen. Maisgrieß mit dem Wasser übergießen, 5 Min. ziehen lassen. Milch und Ei verquirlen und zum Maisgrieß geben, gut verrühren. Mehl und Frühlingszwiebel hinzufügen, alles glatt verrühren. Die Konsistenz sollte so sein, dass daraus 20 kleine Medallions geformt werden können (bei Bedarf noch etwas Flüssiges oder Festes aus der Zutatenliste unterrühren). 1 ½ EL vom Öl in einer großen beschichteten Pfanne erhitzen, aus der Hälfte der Polenta-Masse ca. 10 kleine Medallions formen und unter mehrmaligem Wenden im heißen Öl braten (bis sie eine goldgelbe Farbe bekommen haben), auf Küchenkrepp abtropfen lassen und sofort warm stellen. Das Ganze mit der restlichen Maisgrieß-Masse wiederholen.

4. TRAUBEN-BIRNEN-SELLERIE-KOHLRABI-SALAT „MARKGRÄFLERLAND“ MIT GERÖSTETEN WALNUSSKERNEN:

Aus Saurer Sahne, Naturjoghurt, Zitronensaft, Salz, Pfeffer und Zucker das Dressing rühren. Trauben, Birne, Sellerie und Kohlrabi mischen und auf 4 Salatteller verteilen. Fünf Minuten vor dem Servieren das Dressing über Trauben-Birnen-Sellerie-Kohlrabi träufeln. Nüsse in einer Pfanne ohne Fest rösten und auf dem Salat dekorativ verteilen.

INFO & TIPPS

Statt Erdnussöl im Fisch-Rezept kann auch Oliven-, Raps- oder Sonnenblumenöl genommen werden. Als Ersatz für den Reissessig bieten sich Rot- und Weißweinessig an (oder die alkoholische Alternative: Trockener Sherry). Selbstverständlich kann man das Paniermehl auf dem Spinatauflauf durch die größeren Semmelbrösel austauschen, dann wird das Ganze sogar noch knuspriger. Wer für das Salat-Dressing keine Saure Sahne im Haus hat, greift zu Crème fraîche oder Türkischem Joghurt

Suchen & finden – ganz einfach mit einer Kleinanzeige!

**Gartenhilfe gesucht? Ein Sofa zu vergeben?
Oder auf der Suche nach einer neuen Wohnung?**
Unsere privaten Kleinanzeigen bringen Menschen
zusammen – schnell, lokal und unkompliziert.

Wähle zwischen den beiden Möglichkeiten aus

○ **20 mm hoch x 2-Spaltig** (90 mm breit)

Gemütliches 3-Sitzer-Sofa abzugeben – kostenlos!

Wir verschenken unser gut erhaltenes, beiges Sofa (3-Sitzer) wegen Neuanschaffung. Gepflegt, aus tierfreiem Nichtraucherhaushalt.
Maße: ca. 2 m breit. Abholung in Musterstadt möglich.
Tel. 00001 / 123456 oder Mail an mustername@email.de

- 1 Ausgabe = 15 € inkl. MwSt.
- 2 Ausgaben = 30 € inkl. MwSt.
- ab 3 Ausgaben = jeweils 15 € inkl. MwSt. pro Ausgabe abzgl. 30% Rabatt

○ **30 mm hoch x 2-Spaltig** (90 mm breit)

Zuverlässige Gartenhilfe für Privathaushalt gesucht

Für unseren privaten Garten suchen wir eine freundliche Unterstützung bei leichten Arbeiten wie Rasenmähen, Unkraut jäten und Pflanzenpflege – ca. 2-3 Std. pro Woche, nach Absprache.
Bezahlung nach Vereinbarung.

Kontakt: Tel. 00001 / 654321 oder WhatsApp

- ☐ 1 Ausgabe = 20 € inkl. MwSt.
- ☐ 2 Ausgaben = 40 € inkl. MwSt.
- ☐ ab 3 Ausgaben = jeweils 20 € inkl. MwSt. pro Ausgabe abzgl. 30% Rabatt

Chiffreanzeige: Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 11,90 € inkl. MwSt.. Die Zuschriften erhalten Sie per Post.

Ja, ich möchte eine Anzeige in folgenden Ausgaben buchen

Ausgabe 1

Ausgabe 2

Ausgabe 3

Meine Anzeige soll in der Kalenderwochen erscheinen

01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	

Wichtige Hinweise zur Schaltung von Kleinanzeigen

- **Zahlung:** Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung per Barzahlung oder Bankeinzug beglichen.
- **Textänderung:** Eine nachträgliche Änderung des Anzeigentextes ist nicht möglich.
- **Gewerbliche Anzeigen:** Anzeigen mit gewerblichem Charakter werden gemäß unserer aktuellen Preisliste für Gewerbetreibende berechnet.
- **Private Kleinanzeigen:** Der Sondertarif für private Kleinanzeigen gilt ausschließlich für schwarz-weiße Anzeigen in den Größen 20 mm. und 30 mm.

Anzeigentext (Bitte lesbar schreiben!)*

Kontaktdaten

Vorname/Nachname*

Straße*

Plz/ Ort*

Telefon*

E-Mail*

Abbuchungsermächtigung

- ☐ Hiermit ermächtige ich Sie, den Betrag für diesen Anzeigenauftrag einmalig von dem angegebenen Konto per Lastschrift einzuziehen.
- ☐ Hiermit ermächtige ich Sie, alle künftigen Beträge im Rahmen meiner Anzeigenschaltungen bis auf Widerruf von dem angegebenen Konto per Lastschrift einzuziehen.

Kontoinhaber*BIC*

IBAN*

Auftrag erteilt!

Datum* Unterschrift (Rechtsverbindlich)*

- **Gestaltete Anzeigen:** Anzeigen mit Gestaltung (z. B. Danksagungen, Glückwünsche, Traueranzeigen) werden ab einer Größe von 30 mm zum Normaltarif abgerechnet.
- **Stornierung:** Wenn mehrere Wochen oder Ausgaben storniert werden, ist dies grundsätzlich möglich. Bitte beachten Sie jedoch, dass der Rechnungsbetrag nicht zurückerstattet wird.
- **AGB:** Es gelten unsere aktuellen Allgemeinen Geschäftsbedingungen für Anzeigen, abrufbar unter www.primo-stockach.de.

Neujahrsaktion

**Mit 15%
Rabatt
ins neue
Jahr!**

**Starten Sie erfolgreich ins neue Jahr –
mit 15 % Rabatt auf Ihre Anzeigenbuchung!**

Ihre Vorteile auf einen Blick:

- **Frühbucher-Vorteil:** 15 % Rabatt auf alle Anzeigen, die zwischen **KW 2 und KW 7 (06.01. – 16.02. 2026)** erscheinen.
- **Starker Jahresauftakt:** Nutzen Sie die Aufmerksamkeit zum Jahresbeginn für Ihre Werbung.
- **Flexibel planbar:** Gilt für alle Formate und Erscheinungstermine im Aktionszeitraum.

So einfach funktioniert's:

1. Anzeigen im Zeitraum **KW 2 – KW 7 (06.01.–16.02.2026)** buchen.
2. **15 % Rabatt** automatisch sichern.
3. Ihre Botschaft erreicht die Region – frisch, wirksam und zum besten Start in 2026.

📞 **Sie haben Fragen oder wünschen eine individuelle Beratung?** Wir sind jederzeit für Sie da – gemeinsam sorgen wir für einen erfolgreichen Start ins neue Jahr!

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2026-01** an.

Arzt und Apothekerin suchen

MFH in Umgebung Freiburg zum Kauf über

Deutsche Bank Immobilien GmbH, Dennis Cofani, 0173 - 687 48 52.



M^{mo}DE

STOFFE | WOLLE | KURZWAREN

Inh. Marion Wehrle

Bergstraße 69a | 79268 Bötzingen | 0170 23 080 23

Neueröffnung - Hofladen

Liebe Kunden, ab Januar öffne ich meinen Hofladen für Stoffe, Wolle und Kurzwaren an zwei Montagen im Monat von 10 bis 17 Uhr.

Am Montag, 19. Januar feiern wir Eröffnung mit Kaffee, Sekt und tollen Angeboten.

62

IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

DRUCKSACHEN AB AUFLAGE 1...

MIT UNS FINDEN SIE DIE RICHTIGE WERBEFORM FÜR IHREN KUNDENFANG

Wussten Sie schon, dass beim Primo-Verlag nicht nur Ihr Heimatblatt hergestellt wird? Vor allem Kommunen, Schulen, Vereine und Kirchen nutzen gerne unser vielfältiges Angebot an Druckdienstleistungen. In unserer hochmodernen Druckerei entstehen nicht nur PRIMO-Heimatblätter. Von uns erhalten Sie auch Ihre privaten oder geschäftlichen Drucksachen.

Publikationen:	Amts- und Mitteilungsblätter, Festschriften/Chroniken, Bücher, Vereinszeitungen, Schülerzeitungen
Geschäftspapiere:	Visitenkarten, Briefbogen, Formulare, Durchschreibesätze, Geschäftsberichte
Werbemittel:	Blöcke, Kalender, Broschüren, Prospekte, Flyer, Mailings, Kataloge, Plakate
Private Drucksachen:	Einladungen, Grußkarten, Trauerkarten, Hochzeitszeitungen, Familienanzeigen

und vieles mehr...

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-932 ✉ print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

BUCHHALTUNG / RECHNUNGSWESEN (M/W/D) IN VOLL- ODER TEILZEIT

Deine Aufgaben:

- Selbstständige Führung der Finanzbuchhaltung
- Vorbereitung und Zuarbeit für den Steuerberater
- Abwicklung von Zahlungsverkehr und Mahnwesen
- Ansprechpartner:in für Steuerberater

Das bringst du mit:

- Ausbildung im Bereich Buchhaltung/Finanzen
- MS Office-Kenntnisse & Zahlenverständnis
- Strukturierte, zuverlässige & eigenständige Arbeitsweise

Was wir bieten:

- Unbefristete Stelle & faire Bezahlung
- Mitarbeitererrabatte, Hansefit & JobRad
- Herzliches, kollegiales Team



Bötzingen eG - 79268 in Bötzingen
www.der-boetzingen.de



**JETZT
BEWERBEN!**

Interesse? Dann melde dich bei uns:

Tel.: 07663/9306-18 oder per Mail: bewerbung@der-boetzingen.de

Werde Teil unseres Teams - wir freuen uns auf dich!

Bötzingen eG - 79268 in Bötzingen
www.der-boetzingen.de

4. WALDHAUS-CUP

51. INTERNATIONALES Schlittenhunde- rennen

24. & 25.01.26

IN TODTMOOS

FACKEL-
WANDERUNG
AM FREITAG
23.01.



Todtmoos
im Südschwarzwald

Waldhaus
DAS BESONDERE BIER AUS DEM SCHWARZWALD



←
Scannen
und mehr
erfahren

@todtmoos
@todtmoos_suedschwarzwald
www.todtmoos.de

www.primo-stockach.de

Fugenlose Voll- oder Teil-Renovierung mit bodenebener Dusche

Emmendingen: „Da unser Bad schon etwas in die Jahre gekommen war, waren wir auf der Suche nach einem Komplett-Badrenovierer. Wir wollten uns aber sicher sein, einen zuverlässigen Partner mit hoher Qualität an der Seite zu haben. Unsere Nachbarn haben uns dann die Firma Schüber Bad empfohlen.“ erzählt Herr Bohn. „Meiner Frau war es wichtig, dass die Dusche bodeneben ist.



Und mit der 3D-Computerplanung konnten wir uns das Bad auch vorher schon ansehen.“ Die Koordination aller Handwerker übernahm komplett die Firma Schüber Bad. „So garantieren wir unseren Kunden eine stressfreie Renovierungsphase.“ erklärt Frau Schüber. Wenn auch Sie über eine Badrenovierung nachdenken, dann informie-

ren Sie sich gerne unverbindlich beim Vortrag zum Thema „bodenebene Dusche“ am Donnerstag, den 22.01.2026 bei der Firma Schüber Bad in Emmendingen, Am Elzdamm 36/1 in der RAUM-Galerie (bei Jysk/Fressnapf). Der Vortrag beginnt um 18 Uhr.

Hier haben Sie auch die Gelegenheit sich in der großen Bäderausstellung umzuschauen. Da die Plätze begrenzt sind, bitten wir um Anmeldung unter 07641/934780.



Vertrauen Sie der Expertin am Kaiserstuhl!



Verkauf & Vermietung
WEG- & Mietverwaltung
seit 1999

0176/62 07 10 38
info@immo-kaiserstuhl.de
Vogtsburg-Achkarren



Neue Hatha-Yoga-Kurse in Waltershofen!

Ab dem 7. Januar biete ich zwei weitere Yogakurse an - es sind noch Plätze frei!

Donnerstag, 9 - 10 Uhr: Sanftes Yoga - neu!
Donnerstag, 18 - 19.30 Uhr: Yoga für alle - neu!

Beate v. Leoprechting, Yogalehrerin BDY/ EYU
Tel. 0172 85 137 15, info@yoga-today-freiburg.de

Geänderte Öffnungszeiten

Mo, Di, Do & Fr: 8.00 - 12.30 Uhr, Sa: 8.00 - 13.00 Uhr
Mi geschlossen



Wir suchen Mithilfe im Floristik-Bereich
Siehe Webseite: www.gaertner-gaeng.de

Buchheimer Str. 7, 79288 Gottenheim, Tel. 07665/6552

Über 25 Jahre Hausgeräte – Kundendienst Tel. 07665-9390187

Günstiger Stundensatz, KFZ-Pauschale nur 10,- Euro

Inh. Michael Göhrig
Eschenweg 3 • 79232 March
Tel. 07665 - 9 39 01 87
info@hartmannundblust.de
www.hartmannundblust.de



Verkauf – Beratung – Service

AEG & Miele Vertragshändler
Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

**Bonitätsgeprüfter Bankkunde sucht
Mehrfamilienhaus** zum Kauf über

Deutsche Bank Immobilien GmbH, Dennis Cofani, 0173 - 687 48 52.



Wir bringen den Stein in Form



- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WAND-VERKLEIDUNGEN
- KÜCHEN-ARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten Am Bahnhof 12
Tel. 07665 - 13 48
79111 Freiburg-St. Georgen Sarahof 4
Tel. 07 61 - 4 70 69 66

www.steininform.de

Kosmetische Wellness-Fußpflege Beate Schrader

Langen Wangen 4 • 79112 Freiburg Opfingen

**Ich verwöhne
Sie gerne
rund um Ihre Füße.**

Preis: 38,- / 43,- €
(Je nach Zeitaufwand)

Terminvereinbarung unter: **0171 - 31 85 052**



WINTER

**Solar
Sanitär
Heizung
Blechnerei
Kundendienst**

Dorfstraße 34
79232 March-Hugstetten
Telefon 076 65 22 05
Telefax 076 65 40727
www.winter-sanitaer-heizung.de
winter-sanitaer-march@t-online.de